

RÈGLEMENTS

L'élément principal de l'œuvre doit être une citrouille ou un membre de la famille des Cucurbitacées.

Chaque participant ne peut présenter plus d'une (1) inscription à titre individuel, une (1) inscription à titre familial (au moins un adulte et un enfant), et quatre (4) à titre de groupe.

Les citrouilles ne doivent être **NI PERFORÉES NI VIDÉES**.

Dimensions maximales acceptées pour l'œuvre, incluant la citrouille et les décorations: **60 cm x 60 cm x 60 cm (2 pi x 2 pi x 2 pi)**, sauf pour la catégorie **La plus grosse citrouille**.

Les citrouilles doivent être décorées avec **plus d'un médium** (feutre, peinture, collage, etc.) pour être éligibles au concours et ainsi se mériter une compensation (laissez-passer).

Les citrouilles présentées ne peuvent être récupérées ni pendant ni après l'exposition.

Les objets ou matériaux utilisés pour décorer les citrouilles ne pourront **en aucun cas** être récupérés ni pendant ni après l'exposition.

Des objets, papiers ou matériaux de toutes sortes peuvent être épinglés ou collés sur la citrouille. Il est également possible de dessiner, de ciseler, de peindre ou d'habiller les citrouilles.

Aucune installation électrique ne sera acceptée.

Les participants doivent joindre un titre à leur œuvre (sauf pour la catégorie **La plus grosse citrouille**).

Le Jardin botanique de Montréal se réserve le droit de composter toutes les citrouilles détériorées pendant l'exposition.

Les citrouilles deviennent la propriété du Jardin botanique de Montréal qui peut les utiliser à toutes fins, sans compensation ni mention.

Les employés du Jardin botanique de Montréal, les organisateurs ainsi que les membres de leur famille ne sont pas admissibles au concours.

Tous les participants doivent être résidents de la province de Québec au moment du concours.

Les participants ont jusqu'au 15 octobre 2017 à 19 h pour déposer leur œuvre. **Les œuvres déposées après la date limite d'inscription ne seront pas inscrites au concours.**

Mardi le 17 octobre 2017, vers 18 h au Jardin botanique, parmi toutes les participations reçues, les gagnants seront déterminés par un jury.

Les gagnants recevront leur prix au Jardin botanique lors de la journée des lauréats et lauréates, samedi le 21 octobre 2017 à 9 h 30. Si le participant ne peut être présent, le prix sera expédié à son domicile par la poste.

Chaque gagnant devra permettre à Espace pour la vie d'utiliser son nom, sa ville, sa province de résidence, sa photographie et sa bande vidéo à des fins de publicité et promotion sans autre compensation ni mention.

QUELQUES TRUCS DE CONSERVATION

- Choisir une citrouille ferme, sans écorchure et dont le pédoncule est encore attaché solidement.
- Avant de décorer, laver la citrouille à l'eau claire.
- Conserver la citrouille à l'abri du gel, dans un endroit frais, sec et bien aéré.



QUELQUES TRUCS DE DÉCORATION

- Pour peindre la citrouille, choisir une peinture à l'acrylique.
- Pour la graver ou la sculpter, utiliser un ciseau à inciser le cuir. Ne jamais perforer la citrouille.
- Pour coller ou piquer des objets sur la citrouille, utiliser un fusil à colle chaude et ajouter des aiguilles droites.



Un compost « halloweenesque »!
À la fin de l'exposition, les citrouilles seront compostées.



Du 6 au 31 octobre, le Jardin botanique et l'Insectarium vous offrent une foule d'activités pour célébrer l'Halloween.

JARDIN BOTANIQUE Le Grand Bal des citrouilles

Les Cucurbitacées sont à l'honneur à travers nos activités!

- **NOUVEAU** Assistez à **POUAH! Bébé-sorcière**, un conte animé.
- Admirez des centaines de **citrouilles décorées**.
- Rencontrez l'inoubliable **sorcière Esmeralda**.
- Participez au quiz du **Comptoir des courges** et apprenez-en plus sur les Cucurbitacées.
- Amusez-vous sur le parcours de jeux à **La Cour des petits monstres**.



INSECTARIUM Les araignées démasquées

- Saviez-vous que les araignées sont de grandes séductrices tout autant que de redoutables chasseresses? C'est ce que vous apprendrez lors de l'animation **Astucieuses araignées!**
- **Les vedettes de l'Halloween**: Allez-y, vous pouvez les toucher! Les araignées et leurs cousins vous attendent pour vous serrer la patte. D'un seul coup, vous les trouverez bien dociles et irrésistibles!

Pour plus de renseignements, visitez espacepurlavie.ca.

Insectarium 4581, rue Sherbrooke Est
Jardin botanique 4101, rue Sherbrooke Est



Renseignements: 514 872-1400
Réservations de groupes: 514 868-3056



vive 375

espacepurlavie.ca

Photos : Espace pour la vie (Michel Tremblay, Lise Servant) Illustration : Steve Beshwaty

CONCOURS DE CITROUILLES DÉCORÉES

JARDIN BOTANIQUE + INSECTARIUM

6 AU 31 OCTOBRE



 espace pour la vie montréal



Fêtez l'Halloween
au Jardin botanique
de Montréal!

Le Grand Bal des citrouilles 6 au 31 octobre 2017

Orange, verte, rayée, picotée, petite, grosse, allongée, aplatie... Amusez-vous à découvrir l'étonnante famille des Cucurbitacées en participant au concours de citrouilles décorées. Transformez votre citrouille en sorcière, en personnage rigolo, en animal... Laissez courir votre imagination!

Apportez votre œuvre au complexe d'accueil du Jardin botanique, à la salle polyvalente 1 (derrière le comptoir de renseignements horticoles), du 6 au 12 octobre entre 9 h et 17 h, et du 13 au 15 octobre entre 9 h et 19 h.

Les citrouilles égayeront la grande serre d'exposition jusqu'au 31 octobre.

Les prix seront décernés lors de la journée des lauréats et des lauréates, le samedi 21 octobre, à 9 h 30.

**Date limite d'inscription
15 octobre à 19 h**

CATÉGORIES ET PRIX DE PARTICIPATION

Près de 8000\$ en prix

INDIVIDUELLE

La plus grosse citrouille
3 prix de 200\$ à 500\$
Ouvert à tous

La mieux décorée
14 prix de 50\$ à 250\$
3 à 5 ans • 6 à 8 ans • 9 à 12 ans •
13 à 17 ans • adulte

Prix du jeune jury
3 prix de 50\$
3 à 5 ans • 6 à 8 ans •
9 à 12 ans

FAMILIALE

La mieux décorée
3 prix de 75\$ à 150\$
et des laissez-passer pour le Biodôme,
le Planétarium Rio Tinto Alcan,
le Jardin botanique et l'Insectarium.

GROUPE (écoles, garderies, etc.)

Un groupe doit comprendre au minimum 5 personnes et au plus 30. Le prix sera remis au groupe inscrit et non aux individus. Une école peut inscrire un maximum de quatre citrouilles.

La mieux décorée
10 prix de 50\$ à 200\$ en bons d'achat,
ainsi que des laissez-passer
et une activité éducative.
3 à 5 ans • 6 à 8 ans • 9 à 12 ans •
13 ans et plus

Bonne chance à tous!



CRITÈRES DE SÉLECTION

Les citrouilles seront jugées d'après les critères suivants:

- originalité
- utilisation ingénieuse de matériaux peu coûteux et recyclés
- qualité de la réalisation
- concordance de l'œuvre présentée avec son titre
- concordance de l'œuvre avec l'âge du participant

Prenez note qu'il faut être en mesure de reconnaître la citrouille ou la courge utilisée dans l'œuvre soumise au concours.

Les citrouilles de la catégorie **La plus grosse citrouille** seront jugées d'après le poids enregistré à leur arrivée à la grande serre d'exposition. Pour cette catégorie, vous devez téléphoner au 514 872-8798 avant la livraison.



Formulaire d'inscription

Individuelle et familiale

Nom du participant: _____

Nom des parents (père): _____

(mère): _____

Adresse: _____

Ville: _____ Code postal: _____

Courriel: _____

Téléphone (résidence): _____

(travail père): _____

(travail mère): _____

Catégories: 3-5 ans 6-8 ans 9-12 ans
13-17 ans Adulte Famille

Titre de la citrouille: _____

Groupe

Degré scolaire: _____

Nom de l'école ou de l'organisme: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Code postal: _____

Courriel: _____

Téléphone (école): _____

Nom du responsable: _____

Téléphone du responsable (résidence): _____

Catégories: 3-5 ans 6-8 ans
9-12 ans 13 et plus

Nombre de participants: _____

Titre de la citrouille: _____

